

EXTERNO (Para distribución general)  
ASA 36/01/93/s

Índice AI:

AU 25/93  
AU/SC

2 de febrero de 1993

Distr:

**Esta es una acción limitada. Rogamos organicen un máximo de DIEZ llamamientos por Sección.**

Penas de muerte

**SINGAPUR:** Flor Contemplacion (mujer)

=====

El 29 de enero de 1993 Flora Contemplación, una doncella filipina de 39 años, fue condenada a muerte por el Tribunal Supremo de Singapur. Fue declarada culpable del asesinato de otra trabajadora doméstica -Della M Maga- y del hijo de cuatro años de su empleador -Nicholas Huang Haoren- en un apartamento de Gangsa Road el 4 de mayo de 1991.

Flor Contemplacion optó por permanecer en silencio cuando su defensa fue citada al juicio que duró cuatro días. Ni la defensa ni la acusación hicieron presentación alguna. Su caso será remitido ahora al Tribunal de Apelaciones. El presidente Wee Kim Wee tiene poder para conmutar la condena aunque el tribunal rechazase la apelación.

Amnistía Internacional se opone a la pena de muerte en todos los casos por considerarla una violación del derecho a la vida y del derecho a no ser sometido a tratos crueles, inhumanos o degradantes tal como proclama la Declaración Universal de Derechos Humanos.

ACCIONES RECOMENDADAS: Telegramas, fax, télex, cartas urgentes, cartas por vía aérea, en inglés o en la propia lengua del remitente:

-expresando preocupación por la pena de muerte impuesta a Flor Contemplación e instando a su conmutación si la condena es ratificada;

-declarando la oposición incondicional de Amnistía Internacional a la pena de muerte e instando a que todas las condenas a muerte pendientes de ejecución sean conmutadas y a que no vuelva a imponerse esta pena en el futuro.

LLAMAMIENTOS A:

1) Presidente:

His Excellency Wee Kim Wee  
Office of the President  
Istana Annexe  
Orchard Road  
República de Singapur

**Telegramas: President Wee Kim Wee, Singapore**  
**[Tratamiento: Your Excellency / Su Excelencia]**

2) Primer Ministro:

The Honourable Goh Chok Tong  
Office of the Prime Minister  
Istana Annexe  
Orchard Road  
República de Singapur

**Telegramas: Prime Minister Goh, Singapore**  
**Fax: + 65 7345244**  
**Télex: 21242 (Care of Ministry of Foreign Affairs)**  
**[Tratamiento: Dear Prime Minister / Señor Primer Ministro]**

3) Ministro de Justicia:

Professor Shanmugham Jayakumar  
 Ministry of Law  
 Government Offices  
 3rd Floor, City Hall  
 St Andrew's Road  
 Singapore 0617  
 República de Singapur

**Telegramas: Minister of Law Jayakumar, Singapore**

**Fax: + 65 4670179**

**Télex: 34363 MHA**

**[Tratamiento: Dear Minister / Señor Ministro]**

COPIAS A: la representación diplomática acreditada de Singapur en el país del remitente.

**SE RUEGA ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE.** Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de la Sección si los envían después del 16 de marzo de 1993.

EXTERNO (Para distribución general)  
 36/01/93/s

Corrección a:  
 Índice AI: ASA

Distr: AU/SC

4 de febrero de 1993

Corrección a la Acción Urgente 25/93 (ASA 36/01/93/s, del 2 de febrero de 1993) - Pena de muerte

**SINGAPUR:** Flor Contemplación

=====  
 =====

Según parece el número de fax proporcionado en la Acción Urgente a la que corresponde este encabezamiento para el Profesor Shanmugham Jayakumar (+65 4670179) es incorrecto. **Rogamos utilicen el siguiente número en su lugar: +65 3305891.**

Pedimos disculpas por los inconvenientes ocasionados.